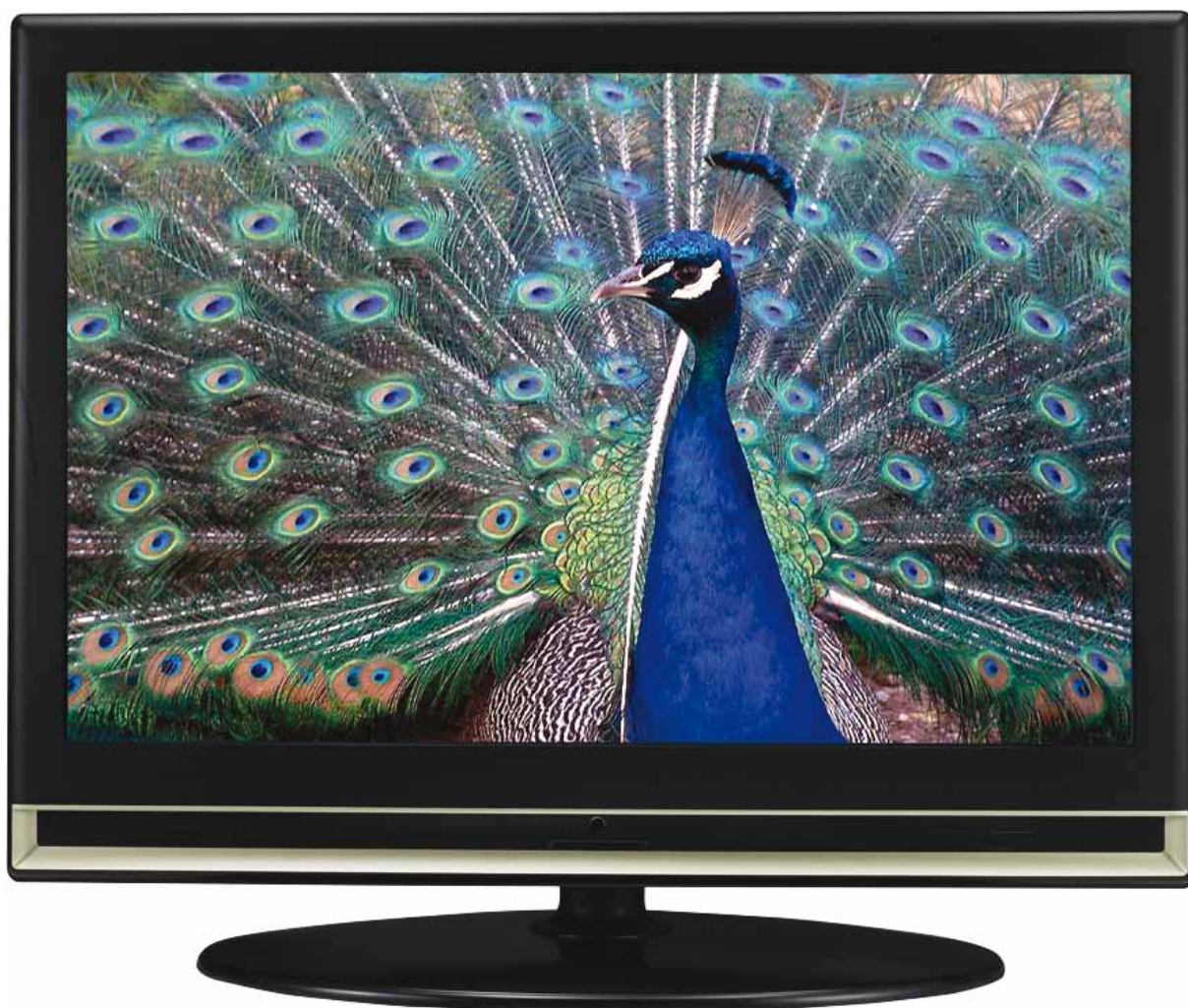


Téléviseur 18,5" 16:9

Téléviseur 18,5" 16:9 combo DVD

Guide d'installation et d'utilisation



modèle déposé - photos non contractuelle - document établi sous réserve de modifications techniques

Avertissements

La reproduction de tout ou partie de ce guide est interdite sans un accord écrit de la part d'ALDEN.

ALDEN attire une attention particulière sur les risques encourus en cas de montage non conforme.

La responsabilité d'ALDEN ne pourra être engagée en cas de montage non conforme aux règles de l'art et en particulier si l'installation est effectuée par un non-professionnel.

Le revendeur est réputé connaître les règles de l'art et s'y conformer. Il respectera tout particulièrement les règles en matière de choix d'emplacement, de branchement électrique, de collage, de vissage.

Le revendeur s'engage, en vendant et en installant un produit ALDEN, à informer son client du mode d'emploi et éventuellement du mode d'installation. Il lui remettra le livret 'Guide d'utilisation'.

Il attirera l'attention du client sur tous les aspects concernant la sécurité.

Il informera le client que le produit vendu ne devra pas être détourné de l'utilisation prévue.

En outre, il attirera l'attention du client, s'il y a lieu, sur l'obligation de respecter les lois en vigueur dans le ou les pays d'utilisation.

Tout produit comportant des éléments électroniques doit être protégé contre les sous-tensions (inf. à 10,5 Volts) et les sur-tensions (sup. à 15 Volts).

Toute intervention effectuée sur le produit sans accord préalable de la part d'ALDEN entraîne la nullité de la garantie.

Mise en garde

ALDEN décline toute responsabilité de quelque nature qu'elle soit, en particulier pour tout accident ou incident en cas de non-observation des instructions données, tant au niveau de l'installation que de l'utilisation.

L'ouverture des différents éléments est strictement interdite. Aucun recours en garantie ne sera possible dans ce cas.

Consignes de sécurité

Pour toute intervention sur le circuit électrique, ou remplacement ou branchement de la batterie, il conviendra de retirer les fusibles des circuits d'alimentation du téléviseur. Si le véhicule est équipé d'un panneau solaire, retirer également le fusible du régulateur de charge.

Tenir hors de portée des enfants.

Impératifs

Il est impératif de tirer une alimentation séparée et équipée d'un fusible 5 Ampères directement depuis la batterie cellule pour alimenter le téléviseur.

Important

Avant de réaliser un branchement électrique, vérifier que les caractéristiques de l'appareil et du réseau électrique auquel il sera relié sont compatibles.

Ne jamais insérer d'objet ou de liquide dans les ouvertures de l'appareil. Ne jamais ouvrir l'appareil. Ne jamais toucher les parties interne du téléviseur. Seul un personnel compétent y est autorisé. Ne jamais utiliser l'appareil si les câbles d'alimentation ou si les connexions sont endommagés. Ne rien déposer sur les câbles. Installer les câbles dans un endroit sûr pour éviter de les arracher ou de trébucher par dessus. Pour débrancher un câble, le maintenir au niveau de la prise. Ne pas l'arracher en tenant le fil.

Les ouvertures de la coque de l'appareil servent à ventiler l'appareil. Elles ne doivent jamais être obstruées ou recouvertes. Ne pas poser l'appareil sur un lit, un canapé ou autre surface molle. Cela risque d'obstruer les aérations prévues sous l'appareil. Dans le cas d'une installation de l'appareil dans un endroit clos, vérifier que l'aération est suffisante. **Un espace de 20 cm tout autour de l'appareil doit être maintenu vide pour assurer une bonne ventilation de l'appareil.**

Ne pas exposer l'appareil à la pluie ou l'utiliser à proximité d'eau (cuisine, salle de bain...). En cas de projection d'eau sur et/ou dans l'appareil, le déconnecter immédiatement du réseau électrique et contacter votre revendeur.

Placer l'appareil dans un endroit à l'abri de toute humidité et de la poussière, sur une surface plane et solide. Manipuler l'appareil avec précaution. L'écran étant composé d'une fine couche de verre, il est sensible aux chocs, éraflures... Ne pas nettoyer l'écran avec des produits corrosifs. Utiliser simplement un chiffon doux légèrement humide. Le placer à proximité d'une prise d'alimentation.

Ne pas placer d'objet magnétique à proximité du téléviseur.

En cas de dysfonctionnement de l'appareil (bruits inhabituels, odeurs...), le débrancher immédiatement du réseau électrique et contacter le revendeur.

Une température ambiante trop élevée peut provoquer des dysfonctionnements. Ne pas utiliser, ni conserver l'appareil dans un endroit directement ensoleillé ou à proximité d'une source de chaleur. En cas de température ambiante trop basse, il est possible que des problèmes d'affichage se produisent. Dans ce cas, éteindre l'appareil, patienter quelques minutes puis rallumer-le. Si le problème persiste, modifier la température ambiante.

Avant toute manipulation de ou sur l'appareil, le débrancher du circuit électrique.

Ne pas contourner le dispositif de sécurité d'une prise de terre. Une prise de terre comporte trois broches dont une de mise à la terre. La troisième broche vise à assurer votre sécurité. Si la fiche du cordon d'alimentation ne correspond pas au type de prise de courant, faire remplacer la prise obsolète par un électricien qualifié. Ne pas modifier la prise ! Afin de réduire tout risque d'incendie, de choc électrique ou d'autres interférences fastidieuses, utiliser uniquement les accessoires recommandés.

Ne jamais utiliser le téléviseur si le cordon d'alimentation est endommagé. S'assurer de bien tenir la prise, ne pas tirer le cordon en débranchant le téléviseur de la prise électrique. Placer le téléviseur à proximité d'une sortie DC accessible.

Positionnement

Utiliser uniquement le support vendu avec l'appareil. L'appareil doit être déplacé avec précaution. Il risque de basculer en cas d'arrêt brusque, de poussée excessive ou de parcours accidenté. Ne jamais placer le téléviseur dans des lieux soumis au contact direct avec la lumière du soleil, à des températures élevées, à une forte d'humidité ou avec beaucoup de poussière car cela pourrait endommager les pièces internes du téléviseur LCD TV/moniteur. Placer le téléviseur sur une surface solide et le manipuler avec précaution. L'écran est en verre fin et peut être endommagé en cas de chute, de collision ou de rayure.

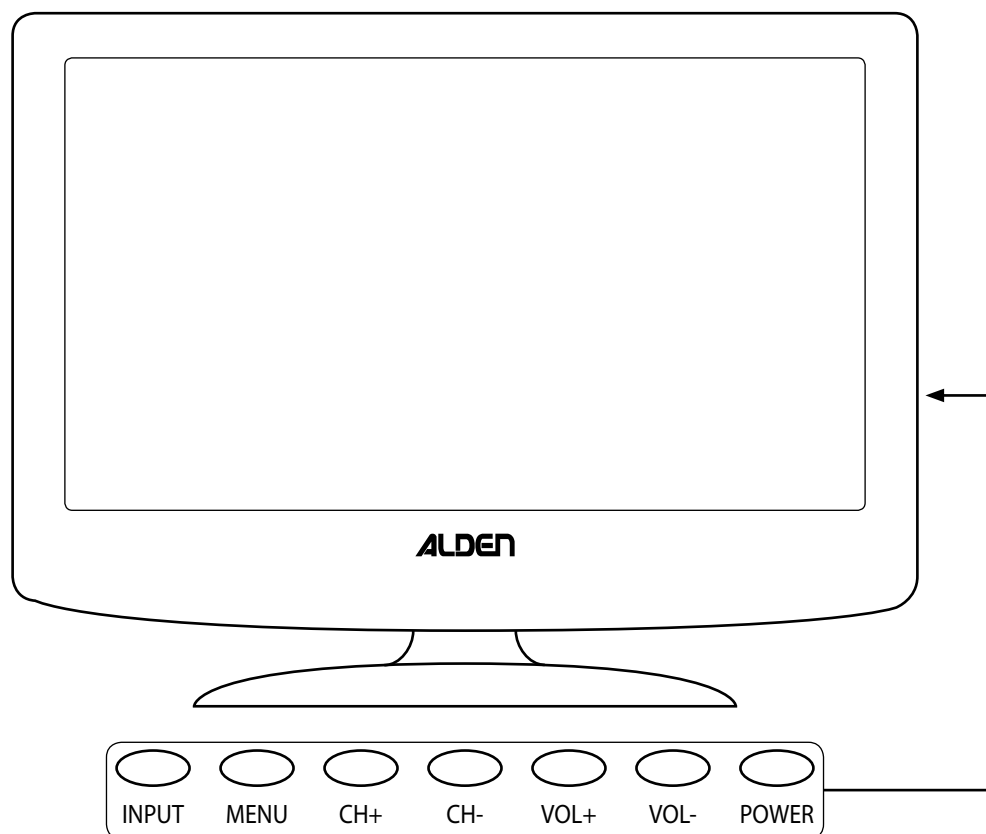
Périodes de non-utilisation

Débrancher le téléviseur lorsqu'une longue période d'inactivité est prévue.

Réparation

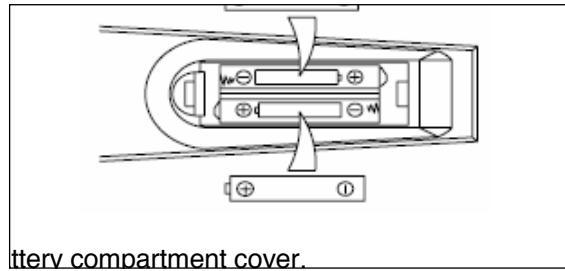
Si le téléviseur ne fonctionne pas correctement – en particulier, s'il y a des sons ou des odeurs inhabituel(le) s provenant de l'unité – débrancher immédiatement l'appareil et contacter un revendeur agréé ou un centre de service. Débrancher le téléviseur de l'alimentation avant toute procédure de réparation. S'assurer que le technicien utilise des pièces de rechange autorisées ou des pièces équivalentes. L'utilisation de pièces non autorisées peut provoquer un incendie, un choc électrique ou un autre danger. Suivre toutes les procédures d'entretien et de réparation, s'assurer que le technicien effectue les vérifications de sécurité afin de certifier que le téléviseur peut être utilisé sans danger.

Descriptif du téléviseur



Touche	Fonction
POWER	Appuyez une première fois pour allumer le téléviseur. Appuyez une seconde fois pour éteindre le téléviseur.
VOL -	Ce bouton permet de diminuer le volume. Dans les menus de réglages, permet de déplacer la sélection vers la gauche.
VOL +	Ce bouton permet d'augmenter le volume. Dans les menus de réglages, permet de déplacer la sélection vers la droite.
CH -	Ce bouton permet de passer au numéro de canal précédent. Dans les menus de réglages, permet de déplacer la sélection vers le bas.
CH +	Ce bouton permet de passer au numéro de canal suivant. Dans les menus de réglages, permet de déplacer la sélection vers le haut.
MENU	Ce bouton permet d'afficher le menu principal à l'écran. Dans un sous-menu, permet de revenir au menu précédent.
INPUT	Appuyez sur cette touche pour sélectionner la source video. Dans les menus de réglages, permet de valider la sélection et d'entrer dans un sous-menu.

Préparation de la télécommande



- Retirez le capot du compartiment à piles situé au dos de la télécommande.
- Mettez les piles en place (1,5V AAA) en veillant à respecter les polarités.
- Remettez le capot en place.

Attention :

- Une utilisation non conforme des piles peut provoquer fuites et corrosion.
- N'insérez pas les piles dans le mauvais sens.
- Ne rechargez pas, n'ouvrez pas, ne laissez pas surchauffer, ne mettez pas en court-circuit les piles.
- Ne jetez pas les piles dans le feu.
- Ne laissez pas de piles usagées dans la télécommande.
- Ne mélangez pas différents types de piles. N'insérez pas une pile neuve avec une ancienne.
- Si la télécommande n'est plus utilisée durant une longue période, retirez les piles.
- Si la télécommande ne fonctionne pas correctement ou si son angle d'utilisation est réduit, remplacez les piles par des piles neuves.
- Si les piles ont coulé, nettoyez le compartiment et les contacts puis insérez des piles neuves.





Utilisation de la télécommande

- Orientez la télécommande vers le récepteur lors de son utilisation.
- Évitez tout choc à la télécommande.
- Ne laissez pas la télécommande à proximité d'une source de chaleur et/ou d'humidité.
- Ne renversez pas d'eau sur la télécommande. Ne placez pas d'objet humide dessus.
- N'ouvrez pas la télécommande.

Télécommande



Fonctions de la télécommande en mode TV

Power	Appuyez une première fois pour allumer le téléviseur. Appuyez une seconde fois pour mettre le téléviseur en veille.
	Appuyez une première fois pour couper le son. Appuyez une seconde fois pour réactiver le son.
PM (Mode image)	Appuyez sur cette touche à plusieurs reprises afin de sélectionner un pré-réglage image.
S.M (Mode son)	Appuyez sur cette touche à plusieurs reprises afin de sélectionner un pré-réglage son.
NICAM	Appuyez sur cette touche pour basculer entre les différents modes son et langues du programme diffusé (tous les programmes ne sont pas diffusés en multi-mode).
ASPECT	Appuyez sur cette touche à plusieurs reprises pour changer le ratio de l'image : Auto - 16:9 - 4:3
0..9	Utilisez ces touches afin de sélectionner la chaîne de votre choix.
-/--	Utiliser cette touche afin de sélectionner tout numéro de chaîne supérieur à 9.
	Appuyez sur cette touche afin de retourner au programme précédemment regardé.
PR+/-	Utilisez ces touches afin de sélectionner la chaîne suivante / précédente.
VOL+/-	Utilisez ces touches pour augmenter / diminuer le volume.
OK et flèches directionnelles	Utilisez les flèches directionnelles pour déplacer le curseur dans les menus. Appuyez sur la touche OK pour confirmer votre choix. En mode Télétexte, il est possible de changer le numéro de page en appuyant sur les touches de direction.
Source	Utilisez cette touche pour afficher le menu du choix des sources vidéos.
Sleep	Appuyer sur cette touche à plusieurs reprises pour programmer l'arrêt automatique du téléviseur.
Info	Appuyez sur cette touche pour afficher les informations du programme courant.
Menu	Appuyez sur cette touche afin d'afficher le menu principal de configuration. Dans un sous-menu, un appui sur cette touche permet de revenir au menu précédent.
EPG	Appuyez sur cette touche pour afficher le guide électronique des programmes (en mode numérique uniquement).
LIST	Appuyer sur cette touche pour afficher la liste des canaux.
TV/RADIO	Appuyez sur cette touche pour basculer entre le mode TV et le mode Radio (en mode numérique uniquement).
FAV	Appuyer sur cette touche pour afficher la liste des canaux favoris.
Exit	Appuyez sur cette touche pour quitter un menu.
FAV+/-	Utilisez ces touches afin de sélectionner la chaîne favorite suivante / précédente.
	Appuyez sur cette touche pour enregistrer un programme numérique directement sur un support USB.
	Appuyez sur cette touche pour sélectionner directement la source USB.
STILL	Appuyez sur cette touche pour arrêter (en mode TV numérique et USB uniquement).

Fonctions de la télécommande en mode Télétex

Les fonctionnalités des touches suivantes servent en mode Télétex pour les chaînes qui le diffusent.

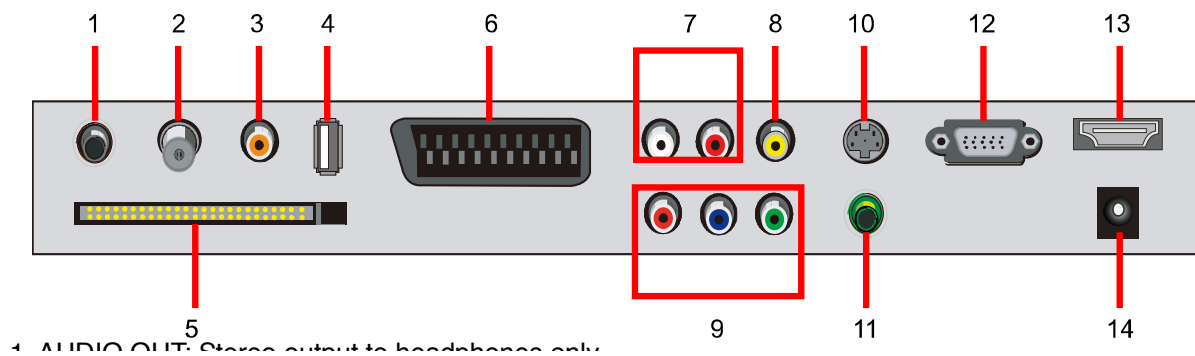
TXT	Appuyez sur cette touche pour entrer dans le mode <i>Télétex</i> . Appuyez une seconde fois sur cette touche pour quitter.
MIX	Appuyez sur cette touche pour afficher le texte sur l'image du programme regardé. Appuyez de nouveau pour revenir au mode d'affichage sur fond uni.
SIZE	Appuyez sur cette touche pour changer la taille de la page (<i>Normal - Demi-page supérieure - Demi-page inférieure</i>).
INDEX	Appuyez sur cette touche pour afficher la page index.
HOLD	Appuyez sur cette touche pour ne pas actualiser la page courante. Appuyez de nouveau pour relancer le rafraîchissement automatique.
REVEAL	Afficher les informations dissimulées sur la page courante.
SUBPAGE	Afficher / Masquer la sous-page.
CANCEL	Après avoir lancé la recherche d'une ou plusieurs pages, appuyez une fois sur cette touche pour revenir au mode TV. Les résultats de la recherche sont affichés en haut de l'image. Appuyez à nouveau sur cette touche pour retourner au mode <i>Télétex</i> .
Page down Page up	Appuyez sur ces touches pour changer le numéro de page télétex lorsque la télévision est en état de réception d'un signal numérique terrestre.
Rouge Vert Jaune Bleu	Appuyez sur la touche <i>Rouge / Verte / Jaune / Bleue</i> pour afficher la page correspondante.

Fonctions de la télécommande en mode DVD

Les fonctionnalités des touches suivantes servent en mode DVD uniquement, pour les modèles équipés d'un lecteur de DVD intégré.

REPEAT	Appuyez sur cette touche afin de sélectionner un mode de répétition
SETUP	Appuyez sur cette touche pour entrer dans le menu principal et paramétrer le lecteur DVD.
SUBTITLE	Appuyez sur cette touche pour afficher les sous-titres durant la lecture d'un DVD.
LANGUAGE	Appuyez sur cette touche pour changer la langue de diffusion de la lecture en cours.
TITLE	Appuyez sur cette touche pour afficher le titre du disque en cours de lecture.
Lecture / Pause	Appuyez sur cette touche pour débuter la lecture du disque. Appuyez une seconde fois pour mettre en pause. Appuyez à nouveau pour relancer la lecture.
Stop	Appuyez sur cette touche pour arrêter la lecture en cours.
Éjecter	Appuyez sur cette touche pour éjecter le disque du lecteur.
Précédent	Appuyez sur cette touche pour revenir au début du chapitre en cours.
Recul rapide	Appuyez sur cette touche pour lancer la lecture arrière.
Avance rapide	Appuyez sur cette touche pour lancer la lecture rapide.
Suivant	Appuyez sur cette touche pour passer au chapitre suivant.
A-B	Appuyez sur cette touche pour activer le mode de lecture A-B.
DVD MENU	Appuyez sur cette touche pour accéder au menu principal du DVD en cours de lecture.
ZOOM	Appuyez sur cette touche pour naviguer entre les différents mode d'affichage.
D.VOL+ / D.VOL-	Utilisez ces touches pour augmenter / diminuer le volume du DVD.

Descriptif des connexions du téléviseur



(Repère) Connection	Fonction
(1) AUDIO OUT	Sortie audio stéréo pour casque uniquement.
(2) TV	Connecteur RF 75 Ω numérique.
(3) SPDIF	Sortie coaxiale SPDIF (version avec DVD intégré uniquement).
(4) USB	Port USB.
(5) CI SLOT	Connecteur CI pour lecteur CAM (non fourni).
(6) SCART	Connecteur Péritel.
(7) R/L	Entrée audio pour appareil périphérique.
(8) CVBS	Entrée video pour appareil périphérique.
(9) YPbPr	Entrée audio/video pour appareil périphérique.
(10) S-VIDEO	Entrée S-video pour appareil périphérique.
(11) AUDIO IN	Entrée audio pour ordinateur.
(12) VGA IN	Entrée video pour ordinateur.
(13) HDMI	Entrée audio/video pour appareil périphérique haute définition.
(14) DC	Prise d'alimentation (12V, 4A).

Utilisation : première mise sous tension

Opération de base.

Appuyez sur Source pour afficher la liste des sources vidéo.
Appuyez sur ▲ et ▼ pour sélectionner la source que vous souhaitez regarder.
Appuyez sur Enter pour valider votre choix.

Opération de base dans les menus.

Utilisez la touche **Menu** pour afficher le menu principal / pour retourner au menu précédent dans un sous-menu.
Utilisez les touches ▲ et ▼ pour vous déplacer.
Utilisez les touches ◀ et ▶ pour effectuer les modifications.

Lors de la première mise en route, un assistant de configuration s'affiche automatiquement à l'écran.

INSTALLATION PREMIÈRE FOIS			
PAYS	◀	FRANCE	▶
LANGUE	◀	FRENCH	▶
DELETE PROGRAM	◀	YES	▶
SEARCH PROGRAM	◀	YES	▶
		YES	NO
▲▼ MOVE ← ENTER MENU SORTIE			

Pays : choisissez le pays dans lequel vous vous trouvez.

Langue : choisissez votre langue.

Delete program : permet d'effacer toutes les chaînes.

Search program : permet de rechercher les chaînes. Les réglages de recherche se trouvent dans le sous-menu Recherche auto.

FIRST TIME INSTALLATION IS NOT FINISHED. ARE YOU SURE TO EXIT?		
YES	DO IT NEXT TIME	NO
▲▼ MOVE ◀▶ ADJUST MENU SORTIE		

Une fois les réglages effectués, appuyez sur **Ok** pour terminer l'installation.

Sélectionnez *Yes* pour confirmer, *Do it next time* pour réafficher ce menu à la prochaine mise en route, *No* pour annuler l'installation automatique.

Utilisation de la source MEDIA

Appuyez sur Source pour afficher la liste des sources vidéo.

Appuyez sur ▲ et ▼ pour sélectionner la source *Media*.

Appuyez sur Enter pour valider votre choix.

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour sélectionner le type de media que vous souhaitez regarder.

Video

Cette fonction vous permet de regarder les films disponibles sur le support numérique connecté au téléviseur.

Appuyez sur ▲ et ▼ pour sélectionner le fichier souhaité puis validez en appuyant sur **Ok**.

Musique

Cette fonction vous permet d'écouter les fichiers audio disponibles sur le support numérique connecté au téléviseur. Appuyez sur ▲ et ▼ pour sélectionner le fichier souhaité puis validez en appuyant sur **Ok**.

Photo

Cette fonction vous permet de regarder les fichiers image disponibles sur le support numérique connecté au téléviseur. Appuyez sur ▲ et ▼ pour sélectionner le fichier souhaité puis validez en appuyant sur **Ok**.

Utilisation de la fonction ENREGISTREMENT

Lorsqu'un support numérique est relié au téléviseur (disque dur, clé USB...), il est possible d'enregistrer des programmes et de contrôler le direct.

Appuyez sur la touche *Enregistrer* (en bas à gauche de la télécommande) pour afficher le menu.

RECORD MENU			
RECORD START	◀	↵	▶
FILE MANAGER	◀	↵	▶
DEVICE LIST	◀	↵	▶
SUBSCRIBE	◀	↵	▶
TIMESHIFT START	◀	↵	▶
▲ ▼ MOVE		↵ ENTER	MENU SORTIE

Démarrer enregistrement (*record start*)

Appuyez sur **Ok** pour démarrer l'enregistrement d'un programme. Un logo *Enregistrement* s'affiche à l'écran. Pour arrêter un enregistrement, appuyez sur la touche *Stop* de la télécommande : une fenêtre de confirmation s'affiche. Confirmez ou non l'arrêt de l'enregistrement.

Gestion des fichiers (*file manager*)

Appuyez sur ▲ et ▼ pour sélectionner le fichier souhaité puis appuyez sur la touche :

- *Rouge* pour lire le fichier,
- *Verte* pour supprimer le fichier,
- *Jaune* pour supprimer tous les fichiers,
- *Bleue* pour zoomer sur l'image.

Liste des supports (*device list*)

Cette fonction vous permet d'afficher la liste des supports numériques reliés à votre téléviseur.

Inscription (*subscribe*)

Cette fonction vous permet de programmer un enregistrement dans le temps (fonction magnétoscope).

N° timer : Sélectionnez le numéro du programmateur désiré.

Mode : Sélectionnez le mode du programme (désactivé, une fois, quotidien, hebdomadaire)

Source : Sélectionnez la source à enregistrer.

Date : Entrez la date prévue de l'enregistrement.

Début : Entrez l'heure prévue pour débuter l'enregistrement.

Durée : Entrez la durée prévue de l'enregistrement.

Démarrer Timeshift (*timeshift start*)

Appuyez sur **Ok** pour arrêter le direct, puis sur **Stop** pour reprendre le direct.

Menu image

IMAGE			
MODE IMAGE	◀	PERSONNEL	▶
LUMINOSITÉ	◀		▶ 50
CONTRASTE	◀		▶ 50
COULEUR	◀		▶ 50
NETTETÉ	◀		▶ 5
TEINTE	◀		▶ 50
COULEUR TEMPÉRATURE	◀	NORMAL	▶
▲ ▼ MOVE		◀ ▶ ADJUST	MENU SORTIE

Mode image

Choisissez parmi l'un des pré-réglages image suivant :

- *Personnel* : dans ce mode vous pouvez régler vos propres valeurs de luminosité, contraste, couleur et netteté.
- *Standard* : mode par défaut.
- *Movie* : mode recommandé dans un environnement sombre.
- *Mild* : mode recommandé dans un environnement très lumineux.
- *Game* : mode recommandé lors de l'utilisation d'un console de jeu.

Luminosité

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler l'intensité lumineuse de l'image. Ce réglage n'est possible que lorsque le mode image sélectionné est *Personnel*.

Contraste

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler le contraste de l'image. Ce réglage n'est possible que lorsque le mode image sélectionné est *Personnel*.

Couleur

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler l'intensité de couleur de l'image. Ce réglage n'est pas disponible lorsque la source video est un ordinateur.

Netteté

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler la netteté de l'image. Ce réglage n'est possible que lorsque le mode image sélectionné est *Personnel*.

Teinte

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler la teinte de l'image. Ce réglage n'est possible que lorsque le mode image sélectionné est *Personnel* et en mode NTSC.

Couleur température

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler la température des couleurs de l'image. Ce réglage n'est possible que lorsque le mode image sélectionné est *Personnel*.

Menu audio

AUDIO			
MODE AUDIO	◀	PERSONNEL	▶
GRAVES	◀		▶ 50
AIGUS	◀		▶ 50
BALANCE	◀		▶ 0

▲ ▼ MOVE ◀ ▶ ADJUST MENU SORTIE

Mode audio

Choisissez parmi l'un des pré-réglages son suivant :

- *Personnel* : dans ce mode vous pouvez régler vos propres valeurs de grave, d'aigü, et de balance.
- *Voice* : mode recommandé pour les émissions type journal d'information.
- *Musique* : mode recommandé pour les émissions musicales.
- *Standard* : mode par défaut.
- *Theatre* : mode recommandé pour les films.

Graves

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler l'intensité des graves.

Ce réglage n'est possible que lorsque le mode son sélectionné est *Personel*.

Aigus

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler l'intensité des aigus.

Ce réglage n'est possible que lorsque le mode son sélectionné est *Personel*.

Balance

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler la balance des sons entre le haut-parleur droit et gauche.

Ce réglage n'est possible que lorsque le mode son sélectionné est *Personel*.

Menu fonction

FONCTION			
LANGUE	◀	FRENCH	▶
FORMAT VIDEO	◀	FULL	▶
TT LANGUAGE	◀	WEST EURO	▶
SLEEP TIMER	◀	OFF	▶
OSD TIMER	◀	30 SECONDS	▶
ECRAN BLEU	◀	SUR	▶
RÉINITIALISER	◀	↵	▶
CHILD LOCK	◀	↵	▶
INSTALLATION	◀	↵	▶
▲ ▼ MOVE	↵ ENTER	MENU SORTIE	

Langue

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir la langue d'affichage (*Anglais, Italien, Espagnol, Portuguais, Français, Allemand*).

Format video

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir le ration d'affichage.

TT Language

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir la langue d'affichage du télétexte.

Sleep timer

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler le délai avant la mise en veille automatique du téléviseur.

OSD timer

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour régler le délai avant le masquage automatique des menus à l'écran.

Ecran bleu

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour activer ou non le fond bleu lorsqu'un menu est affiché.

Réinitialiser

Sélectionnez ce sous-menu puis appuyez sur **Ok** pour effacer toutes les personnalisations et réactiver les paramètres d'usine.

Child lock

Sélectionnez ce sous-menu puis appuyez sur **Ok** pour accéder au menu de réglage du verrouillage parental. Pour y accéder, il vous faudra entrer le code à 4 chiffres (par défaut : 0000).

Installation

Sélectionnez ce sous-menu puis appuyez sur **Ok** pour afficher l'assistant de configuration. Ce sous-menu n'est pas disponible lorsque le verrouillage parental est activé.

Menu TV analogique

TV			
PAYS	◀	FRANCE	▶
RECHERCHE AUTO	◀	↵	▶
RECHERCHE MANUELLE	◀	↵	▶
CHANNEL EDIT	◀	↵	▶

▲ ▼ MOVE ◀ ▶ ADJUST MENU SORTIE

Pays

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir le pays dans lequel vous vous trouvez.

Recherche auto

Cette fonction permet de rechercher toutes les chaînes disponibles dans le pays sélectionné dans le menu *Pays*.

Appuyez sur **Ok** pour démarrer la recherche. Si le verrouillage parental est activé, le code vous sera demandé (0000 par défaut).

Recherche manuelle

Cette fonction permet de paramétrer la recherche pour trouver une ou plusieurs chaînes précises. Pour accéder au sous-menu de réglages, entrer le code 0000.

Chaîne

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir le numéro de canal désiré.

Système audio

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir le système audio correspondant (*exemple : DK, I, L, BG...*).

Système couleur

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour choisir le système couleur correspondant (*exemple : Auto, Pal...*).

Réglage fin

Ajustez la fréquence de réception de la chaîne dans le cadre d'une mauvaise réception.

Channel edit

Ce sous-menu permet d'organiser la liste des chaînes selon vos préférences. Ce sous-menu donne accès à 4 fonctions commandées par les touches de couleur :

- Touche *Verte* : ajouter / retirer une chaîne de la liste des favoris.
- Touche *Bleue* : verrouiller / déverrouiller une chaîne.
- Touche *Jaune* : ignorer une chaîne.
- En utilisant les touches ◀ et ▶ vous pouvez sélectionner une chaîne dans la liste.
Utilisez les touches ▲ et ▼ pour déplacer une chaîne dans la liste.
Il est également possible de renommer une chaîne.

Une fois tous les réglages effectués, appuyez sur **Ok** pour valider vos modifications.

Menu TV numérique

DTV			
CH. MANAGE	◀	↵	▶
AREA	◀	FRANCE	▶
RECHERCHE AUTO	◀	↵	▶
RECHERCHE MANUELLE	◀	↵	▶
ADV SETTINGS	◀	↵	▶
MINUTERIE	◀	↵	▶
NATIVE GAME	◀	↵	▶
▲▼ MOVE	◀▶ ADJUST	MENU SORTIE	

Ch. manage

Cette fonction permet de gérer les chaînes numériques ainsi que les radios.

Edition

Ce sous-menu permet d'organiser la liste des chaînes selon vos préférences. Ce sous-menu donne accès à 5 fonctions commandées par les touches de couleur :

- Touche *Rouge* : ajouter / retirer une chaîne de la liste des favoris.
- Touche *Verte* : supprimer une chaîne.
- Touche *Jaune* : échanger la position de deux chaînes dans la liste.
- Touche *Bleue* : verrouiller / déverrouiller une chaîne.
- En utilisant les touches ◀ et ▶ vous pouvez renommer une chaîne.

Tri

La première option de tri permet de choisir la langue des chaînes.

La deuxième option de tri permet de choisir les chaînes gratuites, payantes ou toutes.

La troisième option de tri permet de classer les chaînes dans l'ordre alphabétique ou l'inverse.

Une fois les réglages effectués, appuyez sur **Ok** pour confirmer.

Utilisez les touches *Rouge* et *Verte* pour naviguer entre la partie supérieure et inférieure de l'écran.

Appuyez sur la touche *Exit* pour revenir au menu précédent.

Groupe

Il est possible de classer les chaînes selon 8 groupes : Aucun, Information, Sciences, Sport, Film, Jeunesse, Musique, mode. Pour cela, utiliser les touches ▲ et ▼ pour sélectionner une chaîne dans la liste puis appuyez sur la touche numérique correspondant au numéro de groupe souhaité.

Une fois les réglages effectués, appuyez sur la touche *Exit* pour revenir au menu précédent.

Supprimer chaînes

Utilisez ce sous-menu pour supprimer toutes les chaînes TV. Une fois ce sous-menu sélectionné, une fenêtre de confirmation s'affiche à l'écran.

Supprimer radios

Utilisez ce sous-menu pour supprimer toutes les chaînes Radio. Une fois ce sous-menu sélectionné, une fenêtre de confirmation s'affiche à l'écran.

Area

Utilisez les touches ◀ et ▶ pour définir votre zone géographique (UK, Espagne, France, Italie, Allemagne, Autre).

Recherche auto

Une fois sélectionné, appuyez sur **Ok** pour lancer la recherche automatique des canaux.

Recherche manuelle

Une fois sélectionné, ce sous-menu donne accès à différents paramètres afin d'effectuer une recherche manuelle des canaux.

Adv settings

Audio

Permet de sélectionner la langue des programmes diffusée par défaut lorsque plusieurs sont disponibles.

Sous-titres

Permet de sélectionner la langue des sous-titres diffusée par défaut lorsque plusieurs sont disponibles.

Classification

Permet de gérer le verrouillage parental par âge.

Minuterie

Mode : permet de régler l'heure automatiquement ou manuellement.

Date : permet de régler la date actuelle (lorsque *Mode* est en automatique).

Heure : permet de régler l'heure actuelle (lorsque *Mode* est en automatique).

GMT : permet de sélectionner votre fuseau horaire.

Été : permet d'activer / de désactiver le changement automatique d'heure en été/hiver.

Native game

Permet d'accéder aux jeux pré-installés sur le téléviseur

Menu PC

TV			
POSITION H	◀		▶
POSITION V	◀		▶
PHASE	◀		▶
HORLOGE	◀		▶
SYNC AUTO	◀	↶	▶

▲ ▼ MOVE ◀ ▶ ADJUST MENU SORTIE

Position H

Cette fonction permet d'ajuster horizontalement la position de l'image sur l'écran.

Position V

Cette fonction permet d'ajuster verticalement la position de l'image sur l'écran.

Phase

Cette fonction permet de régler la fréquence d'affichage (l'image vibre lorsqu'une fréquence inadaptée est sélectionnée).

Horloge

Cette fonction permet de régler le délai d'affichage à l'écran.

Sync auto.

Cette fonction permet de régler automatiquement tous les paramètres.

Menu HDMI/YPbPr

TV			
POSITION H	◀		▶
POSITION V	◀		▶
PLACEZ REMISE	◀	↶	▶

▲ ▼ MOVE ◀ ▶ ADJUST MENU SORTIE

Position H et Position V

Cette fonction permet d'ajuster horizontalement / verticalement la position de l'image sur l'écran.

Placez remise

Réactive les valeurs par défaut des sous-menus position H et position V.

Menu DVD

Appuyez sur la touche *Setup* pour afficher le menu des réglages du mode DVD.

Générale	Audio	Dolby	Vidéo	Préférence
Page config. Générale				
Affichage TV		Large		
Marque d'angle		Act.		
Langues menus		Fre		
Sortie numérique		Cru		
Sous-titre		Dés.		
Ecran de veille		Act.		
Dernière mémoire		Dés.		

Affichage TV

Cette fonction permet de régler le format d'affichage du DVD (4:3 Pan Scan, 4:3 Letter Box, 16:9).

Marque d'angle

Activer ou non la fonction d'avertissement lorsque plusieurs angles de vue sont disponibles.

Langues menus

Cette fonction permet de régler la langue sélectionnée par défaut des menus DVD.

Sortie numérique

Activer ou non la fonction sortie numérique.

Sous-titre

Cette fonction permet de régler l'affichage des sous-titres par défaut.

Écran de veille

Cette fonction permet de d'activer ou non la fonction écran de veille en mode DVD.

Dernière mémoire

Activez ou non cette fonction.

Générale	Audio	Dolby	Vidéo	Préférence
Page config. Audio				
	Downmix		Stereo	
	Audio		Fre	

Downmix

Cette fonction permet de régler le format audio par défaut.

Audio

Cette fonction permet de choisir la langue par défaut diffusée lorsque plusieurs sont disponibles.

Générale	Audio	Dolby	Vidéo	Préférence
Page config. Dolby				
	Dynamique		Off	

Dynamique

Cette fonction permet de régler le format de diffusion par défaut du mode Dolby lorsqu'il est disponible.

Générale	Audio	Dolby	Vidéo	Préférence
Page config. Video				
	Netteté		Bas	
	Luminosité		00	
	Contraste		00	

Netteté

Cette fonction permet d'ajuster la netteté de l'image DVD.

Luminosité

Cette fonction permet de régler la luminosité de l'image DVD.

Contraste

Cette fonction permet de régler le contraste de l'image DVD.

Générale	Audio	Dolby	Vidéo	Préférence
Page Préférences				
Type TV			PAL	
Sous-titre			Fre	
Menu du disque			Fre	
Contrôle parental				
Mot de passe				
Par défaut				

Type TV

Cette fonction permet de régler le type de téléviseur.

Sous-titre

Cette fonction permet d'activer ou non les sous-titres.

Menu du disque

Cette fonction permet de choisir la langue d'affichage par défaut des menus DVD.

Contrôle parental

Cette fonction permet d'activer ou non le verrouillage par tranche d'âge.

Mot de passe

Cette fonction permet de modifier le mot de passe parental.

Par défaut

Cette fonction permet de réinitialiser tous les paramètres.

Menu DVD

Problème	Solution
Pas d'image et/ou pas de son.	Vérifiez que le téléviseur soit correctement alimenté. Vérifiez que l'interrupteur soit en position <i>On</i> .
Une image est affichée mais pas de son.	Vérifiez que le son ne soit pas réglé au minimum (0) ou en mode <i>Mute</i> .
La télécommande ne fonctionne pas/plus.	Vérifiez que le téléviseur soit correctement alimenté. Vérifiez l'état et la position des piles dans la télécommande. Vérifier que le téléviseur ne soit exposé en plein soleil. Vérifiez qu'il n'y ait aucun obstacle entre la télécommande et le téléviseur.
Pas de signal TV.	Vérifiez que la source vidéo soit correcte. Vérifiez que le câble coaxial soit correctement branché. Vérifiez que le téléviseur soit correctement relié.
Pas de signal vidéo externe.	Vérifiez que le téléviseur soit correctement relié. Vérifier que l'antenne soit correctement branchée et positionnée, et qu'elle soit en bon état.
Image manque de couleur ou est trop sombre.	Vérifiez les réglages images dans le menu principal.
Image perd de la couleur par intermittence.	Vérifiez que votre antenne ne soit ni endommagée, ni débranchée.
Réception insuffisante, certains programmes perdent leurs couleurs.	Vérifiez que les paramètres de la chaîne soient corrects.
Des stris en diagonale apparaissent.	Le récepteur est affecté par des perturbations magnétiques.
L'image est "recouverte de neige".	Vérifiez que votre antenne ne soit ni endommagée, ni débranchée.
Une image fantôme apparaît.	Vérifiez la position de l'antenne.

Caractéristiques

Modèle	18,5"	
Caractéristiques générales	Taille de l'écran	18,5" écran large
	Format de l'écran	16:9
	Résolution	1366 x 768 pix
	Contraste	600:1
	Surface active	407.5 (H) x 228.5 (V)
	Luminosité	220 cd/m ²
	Temps de réponse	8 ms
	Couleur	262 144
	Durée de vie de l'éclairage	60000 h
	Dimensions sans pied	470 x 337 x 72 mm
	Poids	4,4 kg avec support
	Alimentation	AC 100-240 V, 50/60 Hz
		DC 12 V
	Consommation en veille	< 2 W
Caractéristiques du mode TV	Système TV analogique	PAL, SECAM
	Système TV numérique	DVB-T
	Sortie audio	2 x 5 W
	Langues OSD	Anglais, Français, Allemand, Italien, Espagnol, Portugais
	Touches de commande	Input, Menu, Ch+, Ch-, Vol+, Vol-, Power
	AV	HDMI, entrée VGA et PC audio, entrées CVBS et S-Video, YPbPr, Peritel, USB, Sortie audio, Slot CI.
Accessoires	Télécommande, Piles, Adaptateur secteur avec cordon, Cordon d'alimentation 12V Câble AV	

Garantie ALDEN

La garantie ALDEN couvre :

Les garanties pour vice de fabrication sont accordées à partir de la date de facturation à l'acheteur sous réserve de renvoi du bon de garantie. À défaut de retour, cette garantie sera limitée dans le temps. Pour pouvoir bénéficier de la garantie des produits, il convient impérativement de conserver la facture d'achat du dit produit.

Attention : Toute intervention sans accord écrit de la part de la SAS ALDEN Loisirs et Techniques entraîne de plein droit la nullité de la garantie. Le client et l'acheteur ne pourront prétendre à aucune indemnité de quelque nature qu'elle soit pour démontage, remontage ou privation d'usage inférieur à 30 jours. La SAS ALDEN Loisirs et Techniques ne peut être tenue pour responsable d'incidents ou de dommages quels qu'ils soient en cas de montage non conforme aux recommandations de la SAS ALDEN Loisirs et Techniques. Il est rappelé que toute installation électrique doit être protégée par un fusible adéquat.

De manière générale, les montages doivent être effectués dans les règles de l'art. L'installateur et l'utilisateur sont réputés connaître les réglementations et lois (comme par exemple le code de la route) ainsi que les dispositions légales en matière de charge utile. L'installateur et l'utilisateur doivent se tenir informés des règles de montage. L'installateur et l'utilisateur ne pourront prétendre à aucune indemnité ou garantie en cas de non-observation de ces règles.

Toutefois, en tout état de cause, vous bénéficiez des dispositions de la garantie légale notamment celles relatives à la garantie des vices cachés.

Attention : L'application des garanties ainsi qu'un retour éventuel sont subordonnés à accord préalable de la SAS ALDEN Loisirs et Techniques. Les retours éventuels se font en Franco et sont à la charge des expéditeurs (client, pour le retour ALDEN ; ALDEN, pour le retour client). En cas de demande de renvoi en Express ou en ChronoPost, les frais de retour client sont à la charge de celui-ci.

Sont exclus de la garantie ALDEN :

- le remplacement des consommables et pièces d'usure ;
- l'utilisation anormale ou non conforme des produits. Nous vous invitons à cet égard à consulter attentivement la notice d'emploi fournie avec les produits ;
- les pannes liées aux accessoires ou dues à un mauvais montage ;
- les défauts et leurs conséquences dus à l'intervention d'un réparateur non agréé par la SAS ALDEN ;
- les défauts et leurs conséquences liés à l'utilisation non conforme à l'usage pour lequel le produit est destiné ;
- les défauts et leurs conséquences liés à toute cause extérieure.

Garantie

ALDEN recommande de s'adresser aux professionnels pour tout montage.

En cas d'installation personnelle, l'acheteur fera sienne les responsabilités affaissant à la sécurité.

L'acheteur est dans ce cas réputé avoir les compétences nécessaires. Il s'engage à respecter les règles usuelles qu'appliquent les professionnels. Il veillera à respecter les lois en vigueur dans le pays d'utilisation. Il ne déviara pas le produit de l'utilisation prévue.

Garantie :

L'acheteur prendra contact avec son revendeur en cas de dysfonctionnement.

ATTENTION :

La garantie sera caduque en cas d'intervention sans accord de la part d'ALDEN.

Complétez puis renvoyez ce bon accompagné d'une photocopie de la facture à l'adresse suivante :

ALDEN - Z.A. du Hairy - 67230 HUTTENHEIM.

Bon de garantie

NOM, Prénom :

Adresse complète :

.....

Code postal :

Ville :

Concessionnaire :

Date d'achat :

Produit :

N° de série :